





CÁC ĐỐI TÁC TRONG ĐỊA PHƯƠNG ĐỂ BẢO VỆ NẠN NHÂN

– PHỤ BẢN KÈM THEO CÁC CHỈ DẪN –

Là nạn nhân một tội phạm, ông bà có thể được quyền đòi hỏi **sự bảo vệ và giúp đỡ** và có thể chủ động xúc tiến cho việc đòi **quyền lợi** của mình. Ông bà có thể nhận được giúp đỡ của nhiều **cơ quan đoàn thể cứu trợ nạn nhân** khác nhau. Chúng tôi muốn qua đây giúp ông bà được **giảm nhẹ** phần nào khi **đi tìm kiếm** các khả năng cứu giúp trong địa phương chúng ta. Ông bà hãy bấm vào mạng xem -hay đơn giản là ông bà hãy gọi điện thoại cho chúng tôi !

Cơ quan	Nhiệm vụ	Địa chỉ liên lạc
<p>Hội giúp đỡ nạn nhân</p> <p>Văn phòng giúp đỡ nạn nhân tại Aurich</p> 	<ul style="list-style-type: none"> Sẵn sóc và cố vấn xã hội tâm lý Môi giới tiếp tới những nơi giúp đỡ hay nơi cố vấn hay cố vấn Đi kèm tới các hện của tòa án, công sở, luật sư và thầy thuốc Hỗ trợ làm các đơn từ 	<p>Lambertshof 9, 26603 Aurich Điện thoại: 4941-131111 Điện thoại: 04941-131122</p> <p>E-Mail: heike.harms@opferhilfe.niedersachsen.de</p> <p>Vào mạng theo địa chỉ: www.opferhilfe.niedersachsen.de</p>
<p>Hội Vòng trắng e.V.</p> <p>Chi nhánh Aurich/ Emden</p> 	<ul style="list-style-type: none"> Sẵn sóc và cố vấn từng cá nhân Giúp đỡ để tự giúp mình Hỗ trợ về tài chính Môi giới tiếp tới những nơi giúp đỡ hay nơi cố vấn Đi kèm tới các hện của tòa án, công sở, luật sư và thầy thuốc Hỗ trợ làm các đơn từ 	<p>Wilfried Helmerichs Điện thoại: 04340-97371854</p> <p>Vào mạng theo địa chỉ: www.weisser-ring.de</p>
<p>Hội Vòng trắng e.V.</p> <p>Chi nhánh Leer</p> 	<ul style="list-style-type: none"> Sẵn sóc và cố vấn từng cá nhân Giúp đỡ để tự giúp mình Hỗ trợ về tài chính Môi giới tiếp tới những nơi giúp đỡ hay nơi cố vấn Đi kèm tới các hện của tòa án, công sở, luật sư và thầy thuốc Hỗ trợ làm các đơn từ 	<p>Thorsten Baumgarten Điện thoại: 0151-55164601</p> <p>E-Mail: wr.baumgarten@gmx.de</p> <p>Vào mạng theo địa chỉ: www.weisser-ring.de</p>

<p>Đồn công an Leer/Emden</p> <p>Ủy nhiệm viên giúp đỡ nạn nhân</p> 	<ul style="list-style-type: none"> • Cố vấn và môi giới tới những cơ quan giúp đỡ nạn nhân 	<p>Petra Puls Điện thoại: 0491-97690-187 (buổi sáng) Điện thoại: 0171-3072126 (từ 16:00 giờ đến 18:00 giờ) E-Mail: petra.puls@polizei.niedersachsen.de</p> <p>Vào mạng theo địa chỉ: www.pd-os.polizei-nds.de/startseite/</p>
<p>Các cơ quan khác tạ Leer/Emden</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Nhà cho phụ nữ ở • Nhóm Thiên về bằng chứng ... 	<p>Vào mạng theo địa chỉ: www.pd-os.polizei-nds.de.de</p>